



SETTORE AFFARI GENERALI  
TEATRI

## CONVENZIONE CRAL REGIONE CAMPANIA

TRA

**IL COMUNE DI SALERNO – TEATRO MUNICIPALE GIUSEPPE VERDI**, con sede legale in Salerno, Via Roma, cod. fisc. 80000330656, P.IVA 00263650657, rappresentato dal Direttore del Settore Affari Generali – Dott.ssa Grazia Quagliata, elettivamente domiciliato per la carica presso la sede del Palazzo di Città, d’ora in poi denominato “Ente”

E

**IL C.R.A.L. REGIONE CAMPANIA** (nel prosieguo anche «CRAL»), con sede legale in Napoli, Via Marino Turchi n. 13, C.F. n. 94115620638, rappresentato dal Presidente Dr. Vincenzo Annunziata, munito dei necessari poteri di firma.

### **Premesso che:**

- a) L’Ente” svolge tra i propri compiti istituzionali la promozione, la conoscenza, la tutela e la valorizzazione del patrimonio culturale, artistico e paesaggistico come bene comune e volano delle attività turistiche e culturali del proprio territorio;
- b) il CRAL è l’Associazione che rappresenta tutti i dipendenti della Regione Campania in servizio o in quiescenza che decidono di aderire, nonché tutte le altre persone fisiche che possono aderire secondo le norme stabilite dallo Statuto;
- c) il CRAL fa parte della Federazione Nazionale Cral dipendenti regioni d’Italia, che consente di partecipare alle manifestazioni sportive e culturali organizzate a livello nazionale dalla predetta Federazione;
- d) in particolare il CRAL promuove numerose iniziative in diversi ambiti, che spaziano dalla cultura al tempo libero, dal benessere ai servizi di vario genere, mediante convenzioni ed accordi con soggetti terzi garantendo ai propri iscritti condizioni agevolate per la fruizione dei servizi loro offerti;
- e) il CRAL ed il Comune di Salerno condividono e sostengono le reciproche missioni e si dichiarano disponibili a promuovere le rispettive attività;
- f) con deliberazione di G.C. n. 38 del 19.02.2025, l’Amministrazione ha aderito ad una proposta di collaborazione con il CRAL Regione Campania, accordando una riduzione del 15% sul prezzo intero dei biglietti d’ingresso agli spettacoli in programma al Teatro G. Verdi;

Tutto ciò premesso, le Parti convengono quanto segue:

### **1. Premesse**

Le premesse costituiscono parte integrante e sostanziale della presente convenzione (nel prosieguo anche «*Convenzione*»).

## **2. Obblighi a carico dell'Ente**

L'Ente si impegna a:

- 2.1 - Garantire agli Iscritti CRAL uno sconto del 15% sul prezzo intero del biglietto delle opere e del balletto per la stagione lirico musicale 2025 del Teatro Comunale Giuseppe Verdi;
- 2.2 - Promuovere il CRAL sul proprio sito web del Teatro G. Verdi e del Comune di Salerno con apposito link o banner (ove possibile) e sui canali social.

## **3. Obblighi a carico del CRAL**

- 3.1 - Il CRAL si impegna a promuovere l'Ente e le sue iniziative e/o attività attraverso la all'interno del sito web [www.cralregionecampania.com](http://www.cralregionecampania.com);
- 3.2 - Concedere all'Ente il proprio logo «*Logo CRAL*» affinché lo stesso venga adoperato solo ed esclusivamente per promuovere la collaborazione tra il Comune di Salerno e il CRAL, ai sensi di quanto previsto all'art. 2.2, e nel rispetto di quanto previsto al successivo art. 4.
- 3.3 - Qualora l'Ente realizzi mostre, spettacoli ed eventi di rilevanza culturale, il CRAL si impegna a promuoverli attraverso la newsletter istituzionale, inviata con cadenza mensile ai contatti CRAL, nonché mediante post dedicati tramite i social network (Facebook e Twitter), sempreché dette iniziative risultino inerenti alla traccia tematica seguita dal piano editoriale di detta Organizzazione, e comunque secondo i tempi e le modalità dalla stessa sanciti.

## **4. Utilizzo del Logo CRAL**

- 4.1 - Il CRAL concede, in via non esclusiva e a titolo gratuito, l'utilizzo del Logo CRAL, in forma denominativa e figurativa, da utilizzarsi solo ed esclusivamente per la promozione della collaborazione tra l'Ente e il CRAL nell'ambito del progetto di convenzione ed in particolare attraverso il sito web del Teatro G. Verdi e del Comune di Salerno, ai sensi di quanto previsto al precedente art. 2.2.
- 4.2 - E' vietato ogni utilizzo del Logo CRAL diverso da quanto previsto al precedente punto 4.1, se non preventivamente approvato e concordato dal CRAL.
- 4.3 - La concessione dell'utilizzo Logo CRAL è valida solo ed esclusivamente per la durata della presente Convenzione.
- 4.4 - Il CRAL si riserva la facoltà di sostituire il Logo CRAL con altro logo, dandone tempestiva comunicazione all'Ente e concedendone l'utilizzo ai medesimi termini e condizioni sopra specificati. Entro dieci giorni dalla suddetta comunicazione l'Ente dovrà aggiornare il logo pubblicato sul proprio sito web.

## **5. Durata dell'accordo, rinnovo e risoluzione**

- 5.1 - Le Parti convengono che la presente Convenzione avrà la durata di anni 1 (uno) a decorrere dalla data di sottoscrizione. Rimane in ogni caso ferma la facoltà di ciascuna delle Parti di recedere, in qualsiasi momento e per qualsiasi motivo, dalla presente Convenzione mediante comunicazione scritta da inviarsi via PEC con un preavviso di 60 (sessanta) giorni.
- 5.2 - L'inadempimento delle Parti nei confronti degli obblighi previsti nel presente accordo costituisce causa di risoluzione dello stesso.
- 5.3 - Alla conclusione della presente Convenzione, per sua naturale scadenza, recesso o risoluzione, l'Ente dovrà rimuovere tempestivamente il Logo CRAL dal proprio sito internet; allo stesso modo, il CRAL rimuoverà il nome dell'Ente dalla sezione del proprio sito web dedicata al progetto di schema di convenzione.

## **6. Trattamento dei dati personali**

Ai sensi del Regolamento UE 2016/679, le Parti autorizzano il trattamento dei propri dati personali per ogni adempimento dell'Accordo nonché ai sensi di norme di legge civilistiche e fiscali e per ottemperare a norme inderogabili.

## **7. Conformità al D. Lgs. n. 231/2001**

L'Ente dichiara e garantisce per sé e, ai sensi e per gli effetti dell'art. 1381 c.c., per tutti i consulenti, collaboratori e, in generale, soggetti del cui operato si avvalga nell'esecuzione delle attività previste dalla presente Convenzione, di aver preso visione del Codice Etico e del Modello di organizzazione, gestione e controllo adottati dalla Associazione ai sensi del D.Lgs. n. 231/2001 e pubblicati all'indirizzo web [www.cralregionecampania.com](http://www.cralregionecampania.com), obbligandosi ad osservare le disposizioni di cui sia destinatario e informando tempestivamente per iscritto l'Organismo di Vigilanza della Fondazione di qualsiasi violazione, anche solamente presunta, del Decreto, del Codice Etico e/o del Modello di cui sia venuto a conoscenza.

Letto, confermato e sottoscritto.

Per il COMUNE DI SALERNO  
Direttore AA.GG.  
Dott.ssa Grazia Quagliata

CRAL – REGIONE CAMPANIA  
Presidente  
Dott. Vincenzo Annunziata